

# DIALOGUER POUR MIEUX SE COMPRENDRE

## DIALOGUE FOR BETTER MUTUAL COMPREHENSION

**Fondation domiciliée à Genève, Racines et Sources fonctionne comme un centre de développement et de recherche, un lieu d'enseignement et d'échange entre les religions.**

«Favoriser la paix, établir le dialogue entre religions et partager les valeurs universelles du judaïsme»: tel est le projet que s'est fixé Racines et Sources, une fondation juive à l'écoute de toutes les confessions. Elle cherche à dépasser les crispations identitaires responsables de nombreux troubles en initiant une discussion entre personnes de confessions différentes. Egalement au centre de la réflexion de la fondation, la recherche interreligieuse qui, en se basant sur des approches variées, s'étoffe dans une perspective interdisciplinaire. Enfin, l'enseignement du judaïsme fait aussi partie des pistes suivies par Racines et Sources, mais de façon ouverte sur les autres religions, dans une interprétation des textes qui laisse de la place aux autres croyances.

Pour la fondation, l'idée qui prime demeure le partage de la sagesse et du savoir. Au-delà de la connaissance de la religion juive, telle qu'elle est perçue et vécue par son peuple, Racines et Sources propose d'extraire la dimension universelle des textes hébraïques et de partager ce dénominateur commun à toutes les confessions, dans le respect de l'autre. Dans une approche non prosélyte, la fondation invite les autres monothéismes à partager leur foi lors de séminaires, colloques ou conférences. Les thèmes abordés lors de ces rencontres ouvertes à tous bousculent les idées préconçues. Ainsi, la fondation a notamment ouvert des débats sur le rapport à la sacralité de la terre, le messianisme violent et pacifique, le rapport à l'argent, la loi et la justice ou encore le féminisme.

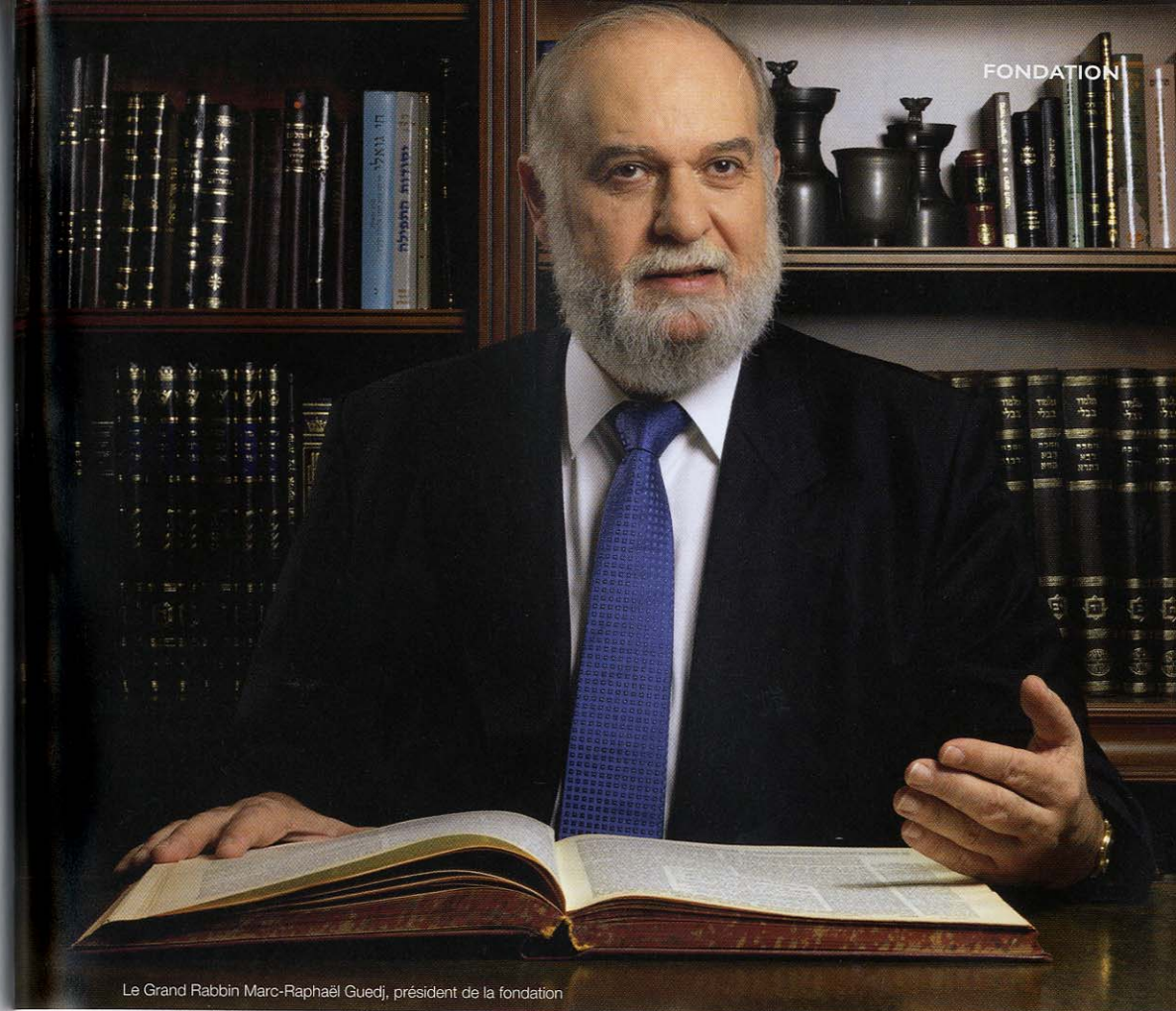
Les religions, par le passé, et encore aujourd'hui, ont exacerbé les rivalités identitaires. Le dialogue interreligieux que veut promouvoir Racines et Sources travaille à inverser cette tendance et permettre aux religions de participer à l'apaisement des conflits. Il ne s'agit pas

**Roots and Sources (Racines et Sources), a foundation domiciled in Geneva, is a centre for development and research, a place of teaching and exchange between religions.**

“Promote peace, establish a dialogue between religions, and share the universal values of Judaism”: This is the aim of Roots and Sources, a Jewish foundation that listens to all confessions. It seeks to overcome the tensions based on identity, responsible for numerous conflicts by initiating discussion among people of different religious beliefs. One of the foundation's central activities is inter-religious research based on diverse approaches converging toward an interdisciplinary perspective. Finally, the teaching of Judaism is another path pursued by Roots and Sources, but in a way that remains open to other religions, and through an interpretation of texts that leaves room for different beliefs.

The Foundation gives priority to the sharing of wisdom and knowledge. Apart from an understanding of the Jewish religion, as perceived and experienced by its people, Roots and Sources seeks to draw from the Hebrew texts their universal dimension – a common denominator of all religions – and to share that universality in mutual respect. The Foundation, in a non-proselytising approach, appeals to other monotheisms to share their faith at seminars, colloquies and conferences. The subjects discussed at these encounters, which are open to all, call into question preconceived ideas. The Foundation has initiated debates notably on attitudes toward the sacredness of the Earth, messianic violence and pacifism, our relationship to money, law and justice, and feminism.

Religions, in the past and even more so today, have exacerbated the rivalry of identities. Roots and Sources seeks to promote an inter-religious dialogue that would reverse this tendency and allow the religions to participate in pacifying these conflicts. The goal is not sim-



Le Grand Rabbin Marc-Raphaël Guedj, président de la fondation

seulement de proclamer la vocation de paix et de tolérance des grandes religions, mais de pointer les discours communautaristes, qu'une lecture littérale de certains textes pourrait féconder. La fondation propose de relire ces textes, de les réinterpréter, ceci dans un esprit de tolérance et de non-violence. Il s'agit de comprendre les croyances de l'autre, sans les juger. Ancrée dans la modernité et les problèmes actuels, la fondation crée ainsi le débat autour des questions éthiques touchant de nombreux domaines de la société, comme la médecine, l'économie ou l'environnement. Racines et Sources nourrit ainsi la réflexion par le respect de la foi d'autrui et par une approche interdisciplinaire.

**Racines & Sources**  
Case Postale 595  
1211 Genève 12  
T. + 41 22 789 07 51  
[www.racinesetsources.ch](http://www.racinesetsources.ch)

ply to proclaim the vocation of peace and tolerance inherent in the great religions, but to recognise the group assumptions that could result from a literal reading of certain texts. The Foundation proposes to reread these texts and to reinterpret them, in a spirit of tolerance and non-violence and in an effort to understand other faiths, without passing judgement on those faiths. Anchored in modernity and in the problems of our day, the Foundation seeks to stimulate debate on ethical questions affecting numerous areas of society, such as medicine, the economy, or the environment. Roots and Sources encourages reflection on these matters by respecting the beliefs of others and through an inter-disciplinary approach.